

Durch das Herstellverfahren bedingte Geometrieaenderungen (Anspritzung, Auswerfermarkierungen, etc.) zulaessig. Einzelheiten der Ausfuehrung bleiben dem Hersteller ueberlassen. / The manufacturing-related geometry changes (injection point, ejectors marks, etc.) allowed. Design of the details are left to suppliers discretion.

Revision level Indice Aenderungsstand		Revision Record Désignation Beschreibung der Aenderung	Changed Modifié Geaendert	Date Datum	Approved Approuvé Geprueft	Date Datum
Drawing Dessin Zeichnung	Part Pièce Solid					
1	0	Schlaufenhaltekraft ergaenzt, CAD-Systemwechsel	Langeloh	15.02.12	Schiwek	15.02.12
2	1	Anspritzrippe hinzu / rib for gating point added	Maschmann	19.06.19	Schiwek	19.06.19

Ausdruck nur zur Information /
Printed copy for information only

Intended For Welded Screw Ø
Pour Goujon Soudé à Filets Couchés Ø
Aufnahme fuer Schweissbolzen Ø

Tensile Force (N)
Tenue au serrage (N)
Schlaufenhaltekraft (N)
siehe Tabelle/
see table

Hole Size
Trou Ø
Loch Ø

Panel Thickness
Épaisseur Support
Blechdicke

Bundle Ø
Toron Ø
Buendel Ø
siehe Tabelle/
see table

Material
Matière
Werkstoff

a:
PA6.6 HS schlagzaeh/
PA6.6 HS impact mod.
schwarz/black

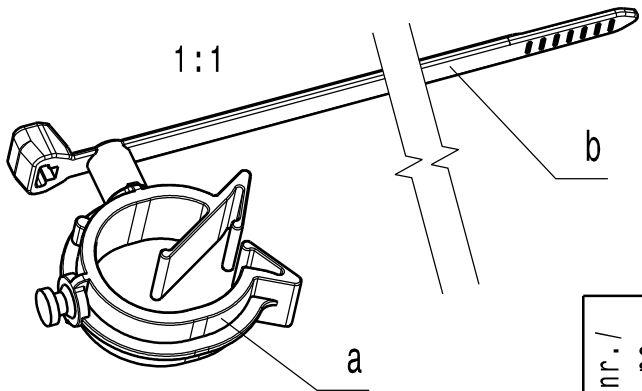
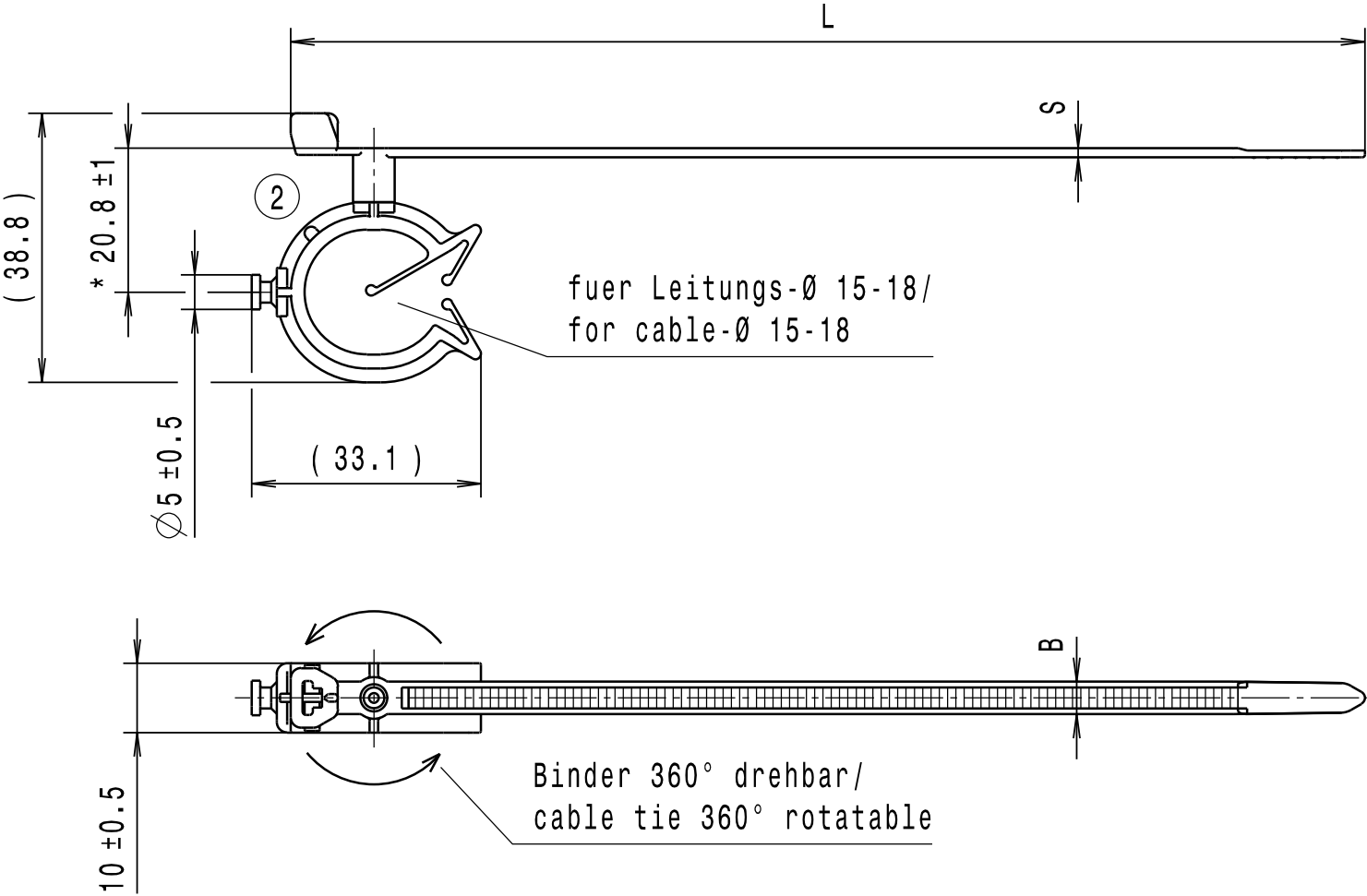
b:
PA6.6 HS
schwarz/black

Tolerances
Dimension without tolerances:
Tolérances
Cotes sans tolérances:

Toleranzen
Masse ohne
Toleranzangaben :

Angle/ Winkel	± 3°
≤ 6	± 0,3
≤ 30	± 0,5
≤ 60	± 0,7
≤ 120	± 1,5
≤ 400	± 5
≤ 1000	± 10

PERFORMANCE
SPECIFICATION
AUSFUEHRUNG
SPEZIFIKATION



* im ausgerichteten Zustand gemessen/
measured in orientated condition

Zeile/ line	Artikelbezeichnung/ Product type	Projektnr./ Project no.	Laenge/ Length L	Bandbreite/ Strap width B	Dicke/ Thickness S	Buendel/ Bundle Ø	Schlaufenhaltekraft/ Tensile force N min.			
1	T50SVCOC15-18	NT 045-05	155 ±10	4.7 ±0.2	1.35 ±0.2	2-35	222	X	X	
2	T50SMVCOC15-18	NT 045-05	210 ±10	4.7 ±0.2	1.35 ±0.2	2-50	222	X		X

Bezeichnungsbeispiel:
a: Omega Clip OC15-18 und
b: Kabelbinder T50SVC
ist: Befestigungsbinder T50SVCOC15-18
Example of designation:
a: Omega Clip OC15-18 and
b: Cable tie T50SVC
being: Fixing tie T50SVCOC15-18

The copyright of this drawing is reserved by HELLERMANN TYTON. It is issued on condition that it is not reproduced, copied or disclosed to a third party, either wholly or in part, without the consent of HELLERMANN TYTON.

La propriété de ce plan est réservée à la société HELLERMANN TYTON. Il est distribué à condition qu'il ne soit pas reproduit, communiqué ou révélé à une tierce partie, soit complètement ou en partie, sans le consentement de la société HELLERMANN TYTON.

Weitergabe sowie Vervielfaeltigung dieser Unterlage, Verwertung und Mitteilung ihres Inhalts nicht gestattet, soweit nicht ausdruecklich zugestanden. Zuwiderhandlungen verpflichten zu Schadenersatz. Alle Rechte fuer den Fall der Patenterteilung oder Gebrauchsmuster-Eintragung vorbehalten.

Drawn
Dessiné Par
Gezeichnet
Steiner
07.11.05

Approved
Approuvé Par
Geprueft
Langeloh
07.11.05

HellermannTyton
Manchester Telephone: +44 (0) 161 945 4181
Facsimile: +44 (0) 161 947 2228
Trappes Téléphone: +33 (0) 1 30 13 80 00
Télécopie: +33 (0) 1 30 13 80 60
Tornesch Telefon: +49 (0) 41 22 / 701 - 1
Telefax: +49 (0) 41 22 / 701 - 400

Scale
Echelle
Maszstab
1:1

Project Number
Numéro de projet
Projektnummer
**siehe Tabelle/
see table**

Title
Titre
Benennung
**...OC15-18
Befestigungsbinder/Fixing tie**

Drawing-No
Plan-No
Zeichnungs-Nr
14.1890

Format
D.Size
A3

Sheet
Page
Blatt
1 / 1